



Part 2

LAWS AND REGULATIONS

2 June 2023 / Volume 155

Summary

Table of Contents
Regulations and other Acts

Legal deposit – 1st Quarter 1968
Bibliothèque nationale du Québec
© Éditeur officiel du Québec, 2023

All rights reserved in all countries. No part of this publication may be translated, used or reproduced for commercial purposes by any means, whether electronic or mechanical, including micro-reproduction, without the written authorization of the Québec Official Publisher.

NOTICE TO USERS

The *Gazette officielle du Québec* is the means by which the Québec Government makes its decisions official. It is published in two separate editions under the authority of the Act respecting the Ministère de l'Emploi et de la Solidarité sociale and the Commission des partenaires du marché du travail (chapter M-15.001) and the Regulation respecting the *Gazette officielle du Québec* (chapter M-15.001, r. 0.1).

Partie 1, entitled "Avis juridiques", is published at least every Saturday. If a Saturday is a legal holiday, the Official Publisher is authorized to publish it on the preceding day or on the following Monday.

Partie 2, entitled "Lois et règlements", and the English edition, Part 2 "Laws and Regulations", are published at least every Wednesday. If a Wednesday is a legal holiday, the Official Publisher is authorized to publish them on the preceding day or on the Thursday following such holiday.

Part 2 – LAWS AND REGULATIONS

Internet

The *Gazette officielle du Québec* Part 2 is available to all free of charge and is published at 0:01 a.m. each Wednesday at the following address:

www.publicationsduquebec.gouv.qc.ca

Contents

Regulation respecting the *Gazette officielle du Québec*, section 4

Part 2 shall contain:

- (1) Acts assented to;
- (2) proclamations and Orders in Council for the coming into force of Acts;
- (3) regulations and other statutory instruments whose publication in the *Gazette officielle du Québec* is required by law or by the Government;
- (4) regulations made by courts of justice and quasi-judicial tribunals;
- (5) drafts of the texts referred to in paragraphs (3) and (4) whose publication in the *Gazette officielle du Québec* is required by law before they are made, adopted or issued by the competent authority or before they are approved by the Government, a minister, a group of ministers or a government body; and
- (6) any other document published in the French Edition of Part 2, where the Government orders that the document also be published in English.

Rates*

1. Annual subscription to the printed version

Partie 1 «Avis juridiques»:	\$572
Partie 2 «Lois et règlements»:	\$784
Part 2 «Laws and Regulations»:	\$784

2. Acquisition of a printed issue of the *Gazette officielle du Québec*: \$12.24 per copy.

3. Publication of a document in Partie 1:
\$1.97 per agate line.

4. Publication of a document in Part 2:
\$1.31 per agate line.

A minimum rate of \$286 is applied, however, in the case of a publication of fewer than 220 agate lines.

* **Taxes not included.**

General conditions

The electronic files of the document to be published — a Word version and a PDF with the signature of a person in authority — must be sent by email (gazette.officielle@servicesquebec.gouv.qc.ca) and received **no later than 11:00 a.m. on the Monday** preceding the week of publication. Documents received after the deadline are published in the following edition.

The editorial calendar listing publication deadlines is available on the website of the Publications du Québec.

In the email, please clearly identify the contact information of the person to whom the invoice must be sent (name, address, telephone and email).

For information, please contact us:

Gazette officielle du Québec

Email: gazette.officielle@servicesquebec.gouv.qc.ca
425, rue Jacques-Parizeau, 5^e étage
Québec (Québec) G1R 4Z1

Subscriptions

For a subscription to the printed version of the *Gazette officielle du Québec*, please contact:

Les Publications du Québec

Customer service – Subscriptions
425, rue Jacques-Parizeau, 5^e étage
Québec (Québec) G1R 4Z1
Telephone: 418 643-5150
Toll free: 1 800 463-2100
Fax: 418 643-6177
Toll free: 1 800 561-3479

All claims must be reported to us within 20 days of the shipping date.

Table of Contents

Page

Regulations and other Acts

Suspension of the term of validity of a driver's licence and the due date for the payment of the amounts payable for its renewal.	937A
--	------

Regulations and other Acts

M.O., 2023

Order 2023-19 of the Minister of Transport and Sustainable Mobility dated 1 June 2023

Highway Safety Code
(chapter C-24.2)

Suspension of the term of validity of a driver's licence and the due date for the payment of the amounts payable for its renewal

THE MINISTER OF TRANSPORT AND SUSTAINABLE MOBILITY,

CONSIDERING section 633.2 of the Highway Safety Code (chapter C-24.2), which provides that the Minister may, by order and after consultation with the Société de l'assurance automobile du Québec, suspend the application of a provision of the Code or the regulations for the period specified by the Minister, if the Minister considers that it is in the interest of the public and is not likely to compromise highway safety;

CONSIDERING that section 633.2 of the Code provides that the Minister may prescribe any rule, applicable when using the exemption, that ensures an equivalent level of safety in the Minister's opinion;

CONSIDERING that section 633.2 of the Code provides that the publication requirement set out in section 8 of the Regulations Act (chapter R-18.1) does not apply to an order made under section 633.2;

CONSIDERING section 18 of the Regulations Act, which provides that a regulation may come into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec* where the authority that has made it is of the opinion that the urgency of the situation requires it and the reason justifying such coming into force is published with the regulation;

CONSIDERING that a driver's licence issued under the Highway Safety Code bears, barring exceptions, a signature and a photograph;

CONSIDERING that a person holding a driver's licence is subject to penalties if the person fails to renew the licence on the expiry date and to pay the amounts payable;

CONSIDERING that the Minister considers that the suspension of the provisions of the Regulation respecting licences (chapter C-24.2, r. 34) governing the renewal of a driver's licence and the payment of the amounts payable for its renewal is in the interest of the public and is not likely to compromise highway safety;

CONSIDERING that the Société de l'assurance automobile du Québec has been consulted;

CONSIDERING that the Minister is of the opinion that the urgency to suspend temporarily the term of validity of a driver's licence and the payment of the amounts payable to renew such a licence is due in particular to the following circumstances and justifies a coming into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*:

—since the implementation of the digital transformation at the Société de l'assurance automobile du Québec, an increased and ongoing influx has been noted at its service centre and with its mandataries;

—certain operations must be performed only in a service centre of the Société or with its mandataries, including the renewal of driver's licences and the taking of photographs for the purposes of the renewal;

—due to the waiting time caused by the influx, a person holding a driver's licence who must renew the licence is subject to a significant risk of not being able to do so before the due date at certain service centres and thus be prevented from using his or her vehicle;

ORDERS AS FOLLOWS:

1. The application of sections 50.4, 63 and 73.5 of the Regulation respecting licences (chapter C-24.2, r. 34) with respect to a person whose driver's licence expires between 1 June 2023 and 1 September 2023 is suspended until the earliest of

(1) the date that is 90 days after the person's birthday; and

(2) the date of the renewal of the licence.

During the suspension, the driver's licence of the person referred to in the first paragraph is deemed to be valid.

The person referred to in the first paragraph must pay, on the renewal of the person's driver's licence, the amounts payable under section 69 of the Highway Safety Code (chapter C-24.2) for the 12-month period as of the person's birthday.

2. This Order comes into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*. It is revoked on 29 November 2023.

Québec, 1 June 2023

GENEVIÈVE GUILBAULT
Minister of Transport and Sustainable Mobility

106297